

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 35 (1988)  
**Heft:** 6

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

putersysteme sind Spezialisten der Computer Handels AG zuständig.

**Wiederverkaufsorganisation**

Die ZIS-Software kann in jedem Fall durch den gemeindeeigenen Hauslieferanten bezogen werden.

**Wiederverkäufer A**

Philipps AG, Telematik und Data Systems, Verwaltungsrechenzentrum AG, St.Gallen, NCR (Schweiz), RUF DATENSYSTEME, Apex Electronics

**Wiederverkäufer B**

XIOS Systems (Schweiz) AG, IBM Schweiz, Unisys (Schweiz) AG

**Bestehende Installationen**

IBM Bundesamt für Zivilschutz, IBM ZSO Bettlach, IBM ZSO Laufen, IBM ZSO Mellingen, IBM ZSO Rohrdorf, IBM ZSO Reinach, IBM ZSO Uzwil, IBM ZSO Wattwil, IBM ZSO St.Gallen, IBM ZSO Altstätten, IBM ZSO Wittenbach, IBM ZSO Bülach, IBM ZSO Schmerikon, Philipps ZSO Cham, Philipps ZSO Baar, Philipps ZSO Rheinfelden, Philipps ZSO Lenzburg, Philipps ZSO Grindelwald, Philipps ZSO Rorschach, Philipps ZSO Rümlang, Philipps ZSO Grenchen, Philipps ZSO Grenchen, Philipps ZSO Grenchen

Philipps ZSO Oftringen, RUF ZSO Unterengstringen, NCR BSO ETH Zürich

**Wie geht es weiter?**

Für die ZIS-Software steht ab sofort auch eine netzwerkfähige Version zur Verfügung. Das bedeutet, dass grössere Organisationen nicht mehr auf einen Arbeitsplatz beschränkt sind. Die ZIS-Software wird weiter ausgebaut und den neuen Anforderungen angepasst. Gesetzliche Änderungen werden eingebaut und den Organisationen zur Verfügung gestellt.

**Schlussbemerkungen**

Aus der Sicht des Ortschefs betrachte ich die erläuterte Entwicklung als sehr positiv. Der Einsatz moderner Technologie wertet den Stellenwert des Zivilschutzes wesentlich auf. Um das gemeinsame Ziel, die EDV im Zivilschutz optimal einzusetzen, möchte ich einen gesamtschweizerischen Presserverband der EDV-Anwender im Zivilschutz gründen. Die Aufgabe des Verbandes sollte darin bestehen, die EDV-Anwendungen zu koordinieren, Information über die Art der Anwendung zu verbreiten, und koordinierte Anforderungen an die Softwarespezialisten zu liefern. ▣

**Interessenabklärung:**

Welche Organisationen sind an der Gründung eines schweizerischen Presseverbandes von EDV-Anwendern im Zivilschutz interessiert?

- Wir sind an der Gründung interessiert und würden auch dem Verband beitreten.
- Wir sind nicht interessiert.

Absender: \_\_\_\_\_

Telefon \_\_\_\_\_

Einsenden an:  
HIPO KELLER  
Zivilschutzberatung  
Postfach  
5512 Bublikon

**Teilnehmerkreis:**

Bundesamt für Zivilschutz, Kantonale Ämter für Zivilschutz, Zivilschutzorganisationen, Betriebsschutzorganisationen

**Die neue Liegestelle von ACO.  
Ein absoluter Spitzenreiter.**



Mit der neuen und vielseitig einsetzbaren Liegestelle setzt ACO einen weiteren Markstein. Die Vorzüge liegen auf der Hand: interessante Möglichkeiten durch Mehrzwecknutzung (auch ausserhalb des Zivilschutzes), Höhenverstellbarkeit der Laschen für die Träger und Böden alle 50 mm, keine hervorstehenden angeschweissten Laschen, einfache Montage durch Einstecken, kleines Lagervolumen durch Einzelteile, wirtschaftlich im Preis, ACO-Qualität.

Die neue Liegestelle von ACO ist mit nichts zu vergleichen. Benützen Sie deshalb unseren Info-Bon.



ACO-Zivilschutzmobiliar  
Allenspach & Co. AG  
8304 Wallisellen  
Tel. 01830 15 18

**Info-Coupon**

Ja – Wir möchten den neuen Spitzenreiter unter den Liegestellen kennenlernen. Schicken Sie uns bitte Ihre Unterlagen.

Name: .....  
Strasse: .....  
PLZ/Ort: .....  
Telefon: .....  
Zuständig für: .....

**Verantwortungsvoll entscheiden... für Zivilschutzmobiliar von ACO.**

**γ-Dosimeter**

0...200 m R...500 R  
Typ FH39R



Radiologie/Röntgen

**γ-Dosiswarner**

3 R/12,5 R/25 R  
einstellbar

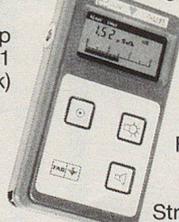


Feuerwehr

Typ FH 41 (Akustik)

**Dosisleistung**

10<sup>-5</sup>.....1 R/h  
Digital



Typ FH 40F4

Strahlenschutz

**Strahlenmesskoffer**

mit Xenon-Kontamat



Typ FHT  
111 GX-2 (Feuerwehr)

- Labor
- Werkschutz
- Medizin etc.

**γ-Raumpegel-Wächter**

mit Innen-/Aussen-Zählrohr  
Typ 155 Wand, 0,01...10<sup>3</sup> mR/h



Zivilschutz



**Strahlenmessgeräte für Militär/Feuerwehr/Zivilschutz**



Telbit AG Ingenieurunternehmung  
Telekommunikation – Elektronik – Funk  
CH-8340 Hinwil, Telefon 01 937 25 50

Ihr fachkundiger Partner für hochwertige Industrie-Produkte.  
Beratung / Projektierung / Entwicklung / Produktion / Service durch

W. Linggi  
El.-Ing. SIA